

# **GE\_GERICHTE ATAS/605/2024 vom 7. August 2024**

GE Cour de justice, 2024-08-07, FR

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge\\_gerichte\\_ATAS\\_605\\_2024](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATAS_605_2024)

FR: GE\_GERICHTE ATAS/605/2024 du 7 août 2024

IT: GE\_GERICHTE ATAS/605/2024 del 7 agosto 2024

## **Erwägungen**

### **E. 7**

Le 21 mai 2024, l'assuré a formé opposition à l'encontre de cette décision, relevant qu'il souffrait d'une fissure du tendon due à l'entorse, et non pas d'une dégénérescence des tissus, comme prétendu par le médecin-conseil qui ne l'avait même pas examiné. Il a joint un rapport du docteur E\_\_\_\_\_, chirurgien au Centre d'orthopédie de la clinique F\_\_\_\_\_ de Bourg-en-Bresse (France), consulté le 16 mai 2024 en raison de douleurs chroniques de la cheville gauche depuis l'accident de juillet 2023

A/2469/2024 - 3/9 - limitant les activités du patient. À l'examen clinique, le médecin a constaté une tendance au valgus de l'arrière-pied avec beaucoup de mouvements parasites à l'appui, une douleur élective rétro-malléolaire et sous-malléolaire externe sur le trajet des fibulaires. Il n'y avait pas d'hyperlaxité en varus forcé. L'IRM retrouvait une fissure longitudinale subluxée du court fibulaire, qui justifiait une réparation rapide.

### **E. 8**

L'assuré a été opéré en ambulatoire le 27 mai 2024 par le Dr E\_\_\_\_\_. Selon le protocole opératoire, le médecin avait retrouvé, lors de l'intervention, un tendon court fibulaire très volumineux avec une fissure d'environ 3 cm sous la malléole externe, laquelle avait été débridée et suturée.

### **E. 9**

Par courrier du 30 mai 2024, l'assuré a informé la SUVA qu'il ne percevait plus aucune indemnité, que ce soit d'organisme français ou suisse.

### **E. 10**

Dans un nouvel avis du 17 juin 2024, le Dr D\_\_\_\_\_ a relevé que l'assuré présentait sur les radiographies une cheville diffusément arthrosique avec des signes de surcharge tibio-talique. Dans de telles circonstances, une tendinopathie chronique avec une fissuration tendineuse était « tout à fait compatible et de manière vraisemblable avec une atteinte dégénérative ». Un tendon sursollicité allait montrer une « usure sous forme d'effilochage, décrit comme une fissure » qui se faisait le long du tendon. Il n'y avait « pas à proprement parlé de perte de continuité, mais une usure comparable à celle d'un lacet de chaussure ». Dans ce cas précis, on se retrouvait, de manière vraisemblable, devant « une aggravation aigue transitoire d'un état dégénératif articulaire et abarticulaire (fissure tendineuse dans le cadre d'une tendinopathie chronique) ». L'intervention n'était pas, selon le degré de la vraisemblance prépondérante, en lien avec l'évènement déclaré. Du fait de l'état dégénératif articulaire et abarticulaire, l'évènement avait effectivement fini de déployer ses effets à trois mois.

### **E. 11**

Par décision sur opposition du 18 juin 2024, la SUVA a rejeté l'opposition de l'assuré, sur la base des conclusions du Dr D\_\_\_\_\_. Elle a en outre retiré l'effet suspensif à un éventuel recours contre cette décision.

### **E. 12**

Par acte du 22 juillet 2024, l'assuré, représenté par une avocate, a interjeté recours contre cette décision auprès de la chambre des assurances sociales de la Cour de justice. Il a préalablement conclu à la restitution de l'effet suspensif au recours. Principalement, il a conclu à l'annulation de la décision entreprise et à ce que l'intimée soit condamnée à reprendre immédiatement le versement des prestations avec effet rétroactif au 1er mai 2024, à s'acquitter de tous les frais de procédure et à lui payer un montant de CHF 3'850.- à titre de dépens. Subsidiairement, il a requis le renvoi du dossier à l'intimée pour nouvelle décision. Ses chances de succès sur le fond paraissaient évidentes à première vue et son intérêt à obtenir le versement de prestations faisant l'objet du recours l'emportait sur celui de l'intimée à l'exécution immédiate de la décision.

A/2469/2024 - 4/9 - Les pièces jointes à son écriture démontraient de manière irréfutable que l'accident assuré constituait la cause naturelle et adéquate de l'atteinte à la santé litigieuse. La décision entreprise était injustifiée, dans la mesure où elle se fondait sur un rapport médical qui présentait des erreurs de diagnostics grossières. En effet, son dossier ne comportait aucune trace d'arthrose des membres inférieurs avant le 21 juillet 2023 et les images radiographiques ne révélaient ni pincement articulaire, ni ostéophyte, ni géode sous chondrale, de sorte qu'il n'y avait pas de signe évident d'arthrose. Il n'avait jamais rencontré le moindre problème à la cheville gauche, ni n'avait consulté son médecin pour des problèmes d'arthrose avant l'accident litigieux, au cours duquel il s'était violemment tordu la cheville. Précédemment à cet événement, il était en excellente santé, pratiquait régulièrement le football et n'avait jamais eu aucun problème articulaire ou musculaire. Les conclusions du Dr D\_\_\_\_\_ étaient en parfaite contradiction avec le constat du Dr E\_\_\_\_\_ et le sinistre assuré apparaissait, selon une vraisemblance prépondérante, comme la condition sine qua non de la symptomatologie et de la pathologie dont il continuait de souffrir. Il n'avait plus aucune ressource, car son employeur, devenue la société G\_\_\_\_\_ Sàrl le 27 septembre 2023, était désormais en liquidation, la sécurité sociale française refusait d'entrer en matière pour l'indemniser, et France Travail ne pouvait pas intervenir étant donné qu'il était toujours en arrêt de travail. Le recourant a notamment produit des rapports du 9 juillet 2024 du Dr E\_\_\_\_\_, des 12 et 18 juillet 2024 du Dr C\_\_\_\_\_, et du 22 juillet 2024 du docteur H\_\_\_\_\_, médecin à I\_\_\_\_\_ (France).

### **E. 13**

En date du 31 juillet 2024, l'intimée a conclu au rejet de la requête de restitution de l'effet suspensif, au motif que l'intérêt de l'ensemble des assurés au bon fonctionnement et au financement du système des assurances sociales, associé au risque qu'elle supporterait de ne pas se voir rembourser les prestations allouées indûment, l'emportait largement sur l'intérêt privé du recourant à continuer de bénéficier des prestations jusqu'à l'entrée en force d'une décision finale. Les chances de succès de l'intéressé n'étaient par ailleurs pas données. EN DROIT 1. Conformément à l'art. 134 al. 1 let. a ch. 5 de la loi sur l'organisation judiciaire, du 26 septembre 2010 (LOJ - E 2 05), la chambre des assurances sociales de la Cour de justice connaît en instance unique des contestations prévues à l'art. 56 de la loi fédérale sur la partie générale du droit des assurances sociales, du 6 octobre 2000 (LPGA - RS 830.1)

relatives à la loi fédérale sur l'assurance-accidents, du 20 mars 1981 (LAA - RS 832.20). Sa compétence pour juger du cas d'espèce est ainsi établie. 2. À teneur de l'art. 1 al. 1 LAA, les dispositions de la LPGA s'appliquent à l'assurance-accidents, à moins que la loi n'y déroge expressément.

A/2469/2024 - 5/9 - 3. Interjeté dans la forme et le délai prévus par la loi, compte tenu de la suspension des délais pour la période du 15 juillet au 15 août inclusivement (art. 38 al. 4 let. b LPGA et art. 89C let. b LPA), le recours est recevable. 4. 4.1 Selon l'art. 54 al. 1 let. c LPGA les décisions et les décisions sur opposition sont exécutoires lorsque l'effet suspensif attribué à une opposition ou à un recours a été retiré. En vertu de l'art. 11 de l'ordonnance sur la partie générale du droit des assurances sociales du 11 septembre 2002 (OPGA - RS 830.11), l'opposition a un effet suspensif, sauf si un recours contre la décision prise sur opposition n'a pas d'effet suspensif de par la loi, si l'assureur a retiré l'effet suspensif dans sa décision, si la décision a une conséquence juridique qui n'est pas sujette à suspension (al. 1). L'assureur peut, sur requête ou d'office, retirer l'effet suspensif ou rétablir l'effet suspensif retiré dans la décision. Une telle requête doit être traitée sans délai (al. 2). 4.2 La LPGA ne contient aucune disposition topique en matière d'effet suspensif. Selon l'art. 55 al. 1 LPGA, les points de la procédure administrative en matière d'assurances sociales qui ne sont pas réglés de manière exhaustive aux art. 27 à 54 de la LPGA ou par les dispositions des lois spéciales sont régis par la loi fédérale du 20 décembre 1968 sur la procédure administrative (PA - RS 172.021). L'art. 61 LPGA, qui règle la procédure de recours devant le tribunal cantonal des assurances, renvoie quant à lui à l'art. 1 al. 3 PA. Aux termes de cette disposition, l'art. 55 al. 2 et 4 PA relatif au retrait de l'effet suspensif est applicable à la procédure devant les autorités cantonales de dernière instance qui ne statuent pas définitivement en vertu du droit public fédéral. L'art. 55 al. 3 PA prévoit que l'autorité de recours ou son président peut restituer l'effet suspensif à un recours auquel l'autorité inférieure l'avait retiré ; la demande de restitution de l'effet suspensif est traitée sans délai. 4.3 Conformément à la jurisprudence relative à l'art. 55 PA à laquelle l'entrée en vigueur de la LPGA et de l'OPGA n'a rien changé (arrêt du Tribunal fédéral des assurances I 46/04 du 24 février 2004 consid. 1, in HAVE 2004 p. 127), la possibilité de retirer ou de restituer l'effet suspensif au recours n'est pas subordonnée à la condition qu'il existe, dans le cas particulier, des circonstances tout à fait exceptionnelles qui justifient cette mesure. Il incombe bien plutôt à l'autorité appelée à statuer d'examiner si les motifs qui parlent en faveur de l'exécution immédiate de la décision l'emportent sur ceux qui peuvent être invoqués à l'appui de la solution contraire. L'autorité dispose sur ce point d'une certaine liberté d'appréciation. En général, elle se fondera sur l'état de fait tel qu'il résulte du dossier, sans effectuer de longues investigations supplémentaires. En procédant à la pesée des intérêts en présence, les prévisions sur l'issue du litige au fond peuvent également être prises en considération ; il faut cependant qu'elles ne fassent aucun

A/2469/2024 - 6/9 - doute (ATF 124 V 82 consid. 6a ; arrêt du Tribunal fédéral 9C\_885/2014 du

## **E. 17**

avril 2015 consid. 4.2). 4.4 L'intérêt de la personne assurée à pouvoir continuer à bénéficier des prestations qu'elle percevait jusqu'alors n'est pas d'une importance décisive, tant qu'il n'y a pas lieu d'admettre que, selon toute vraisemblance, elle l'emportera dans la cause principale. Ne saurait à cet égard constituer un élément déterminant la situation matérielle difficile dans laquelle se trouve la personne assurée depuis la diminution ou la suppression

des prestations. En pareilles circonstances, l'intérêt de l'administration apparaît généralement prépondérant, puisque dans l'hypothèse où l'effet suspensif serait accordé et le recours serait finalement rejeté, l'intérêt de l'administration à ne pas verser des prestations paraît l'emporter sur celui de la personne assurée ; il serait effectivement à craindre qu'une éventuelle procédure en restitution des prestations versées à tort ne se révèle infructueuse (ATF 119 V 503 consid. 4 et les références; voir également arrêt du Tribunal fédéral des assurances I 267/98 du 22 octobre 1998, in VSI 2000 p. 184 consid. 5 ; Hansjörg SEILER, in Praxiskommentar zum VwVG, n° 103 ad art. 55 PA). 5. Une fois que le lien de causalité naturelle a été établi au degré de la vraisemblance prépondérante, l'obligation de prester de l'assureur cesse lorsque l'accident ne constitue pas (plus) la cause naturelle et adéquate du dommage, soit lorsque ce dernier résulte exclusivement de causes étrangères à l'accident. Tel est le cas lorsque l'état de santé de l'intéressé est similaire à celui qui existait immédiatement avant l'accident (statu quo ante) ou à celui qui serait survenu tôt ou tard même sans l'accident par suite d'un développement ordinaire (statu quo sine) (RAMA 1994 n° U 206 p. 328 consid. 3b ; RAMA 1992 n° U 142 p. 75 consid. 4b). En principe, on examinera si l'atteinte à la santé est encore imputable à l'accident ou ne l'est plus (statu quo ante ou statu quo sine) selon le critère de la vraisemblance prépondérante, usuel en matière de preuve dans le domaine des assurances sociales (ATF 126 V 360 consid. 5b ; 125 V 195 consid. 2 ; RAMA 2000 n° U 363 p. 46). Selon la jurisprudence, fixer le délai du retour au statu quo sine en se référant à l'évolution prévisible de l'atteinte à la santé d'une manière abstraite et théorique ne suffit pas pour établir - au degré de la vraisemblance prépondérante - l'extinction du lien de causalité avec l'accident en cause (arrêts du Tribunal fédéral 8C\_481/2019 du 7 mai 2020 consid. 3.4 ; 8C\_97/2019 du 5 août 2019 consid. 4.3.1. et 4.3.2 ; 8C\_473/2017 du 21 février 2018 consid. 5). 6. En l'espèce, l'intimée a retiré l'effet suspensif à un éventuel recours contre la décision sur opposition du 18 juin 2024. Le recourant se prévaut de son intérêt privé, faisant valoir qu'il est sans aucune ressource depuis que l'intimée a mis un terme aux prestations d'assurance. Il est donc à craindre que, dans l'hypothèse où l'intéressé n'obtiendrait pas gain de cause sur le fond du litige, la procédure en restitution des prestations versées à tort

A/2469/2024 - 7/9 - se révèle infructueuse. Conformément à la jurisprudence précitée, dans un tel cas, l'intérêt de l'administration apparaît généralement prépondérant. Cela étant, la décision de l'intimée semble, prima facie, manifestement infondée. En effet, le Dr D \_\_\_\_\_ a considéré que la cheville de l'intéressé était déjà altérée avant l'accident, faisant état d'arthrose avec des ostéophytes sur la malléole interne et latérale, et d'un bec ostéophyttaire au niveau du col du talus (avis du 16 avril 2024). Il a considéré que le recourant présentait sur les radiographies une cheville « diffusément arthrosique » avec des signes de surcharge tibio-talique (avis du 17 juin 2024). Or, le rapport d'échographie et de radiographie du 21 juillet 2021 ne mentionne pas la présence d'arthrose. De plus, le Dr C \_\_\_\_\_ a expliqué que le compte-rendu du radiologue du 21 juillet 2023 mentionnait que les interlignes articulaires étaient respectés et qu'il n'y avait pas de lésion ostéochondrale, ce qui parlait en faveur de l'absence d'arthrose. En outre, il n'avait pas constaté, sur les images radiographiques, de pincement articulaire, d'ostéophyte, ou de géode sous chondrale. Selon lui, il n'y avait donc pas de signe évident d'arthrose, étant encore relevé que le recourant n'avait pas non plus évoqué d'antécédent d'arthrose de sa cheville gauche lors des consultations (rapport du 18 juillet 2023). De même, le Dr E \_\_\_\_\_ a relevé, après relecture des examens complémentaires, notamment de l'IRM du 7 février 2024, qu'il n'y avait pas d'arthrose évoluée sur le pied et sur la cheville du recourant (rapport du 9 juillet 2024). Enfin, le Dr

H\_\_\_\_\_ a pour sa part indiqué avoir repris le suivi du patient en 2018 et détenir le dossier de son prédécesseur remontant à 2003, et attesté que ledit dossier ne comportait aucune trace d'arthrose des membres inférieurs avant l'accident assuré (rapport du

## **E. 22**

juillet 2024). Sur la base d'un premier examen sommaire des pièces produites à ce stade de la procédure, l'existence de l'atteinte dégénérative préexistante telle que retenue par le Dr D\_\_\_\_\_ semble devoir être infirmée. De plus, même si les troubles diagnostiqués par le médecin-conseil de l'intimée avaient été établis, il y aurait lieu de relever que celui-ci n'a pas du tout motivé son estimation, selon laquelle l'atteinte du ligament talofibulaire antérieur causée par l'accident assuré devait être considérée comme guérie à trois mois de l'événement (avis du 16 avril 2024). Il a uniquement affirmé, sans argumentation aucune, que l'événement avait effectivement fini de déployer ses effets à trois mois du fait de l'état dégénératif articulaire et abarticulaire (avis du 17 juin 2024). Ce faisant, il apparaît que le Dr D\_\_\_\_\_ s'est référé à l'évolution prévisible de l'atteinte à la santé retenue à défaut d'autres éléments objectifs dans le dossier médical, et qu'il a ainsi déterminé l'avènement du statu quo sine d'une manière abstraite et théorique. Cela ne suffit toutefois pas pour établir, au degré de la vraisemblance prépondérante, l'extinction du lien de causalité avec l'accident assuré, conformément à la jurisprudence précitée.

A/2469/2024 - 8/9 - Au vu de ce qui précède, la chambre de céans considère, à première vue, que les chances de succès du recours paraissent évidentes, dès lors que la décision litigieuse repose exclusivement sur les deux avis succincts du Dr D\_\_\_\_\_, qui retiennent une atteinte à la santé écartée par plusieurs autres médecins et fixent la date du retour au statu quo sine de façon abstraite et théorique. Dans ces circonstances, l'intérêt privé du recourant à percevoir avec effet rétroactif au 1er mai 2024 les indemnités journalières l'emporte sur les motifs qui parlent en faveur de l'exécution immédiate de la décision litigieuse. 7. En conséquence, la restitution de l'effet suspensif au recours est admise et le fond est réservé. Une indemnité de procédure de CHF 2'000.- sera allouée au recourant qui obtient, sur incident, gain de cause (art. 61 let. g LPGA ; art. 6 du règlement sur les frais, émoluments et indemnités en matière administrative du 30 juillet 1986 [RFA – E 5 10.03]). Pour le surplus, la procédure est gratuite (art. 61 let. fbis LPGA a contrario).

A/2469/2024 - 9/9 - PAR CES MOTIFS, LA CHAMBRE DES ASSURANCES SOCIALES : Statuant selon l'art. 21 al. 2 LPA-GE

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.